

台美人 做陣來

Come Together, Taiwanese Americans



第卅三屆美東台灣人夏令會

2002 Taiwanese American Conference-East Coast
University of Massachusetts, Amherst, MA

July 4-7, 2002

<http://www.tacec.org/>

2002 美東台灣人夏令會節目總覽

7/4 (禮拜四)		7/5 (禮拜五)	7/6 (禮拜六)	7/7 (禮拜日)
6:30~7:30		Walk a mile, Exercise/功夫	Walk a mile, Exercise/功夫	Walk a mile, Exercise/功夫
6:30~8:30		早餐	早餐	早餐
工作人員 準備 現場	8:30 12:00	開幕式 主題演講：張俊雄 謝志偉 蔡明憲	主題演講：彭光理 陳郁秀 陳英燦	主日禮拜 主題演講：王雅蕙 閉幕式
	12:00 ~13:30	午餐	午餐	午餐
註冊 報到	13:40 15:30	台灣政治座談 陳英燦主持 張俊雄、謝志偉 彭光理、蔡明憲	台灣文化藝術座談 張文旭主持 王雅蕙、陳郁秀 陳芳玉、歐宏偉	珍重 再見
		民俗藝術 Arts & Crafts	醫藥保健座談 李舜豪主持 黃崇福、陳益仙 簡榮治、蔡榮聰	
			民俗藝術	
	13:40 15:50		Multi-generation Workshop	
	14:40 15:30	民俗舞蹈 台灣國術		
	10 min.	休息	休息	
	15:40 17:30	財務管理座談 林能傑主持	台灣語文與世界文學座談 李勤岸主持 胡民祥、陳鄭弘堯	
	15:40 17:30	台灣世界環保座談 杜文苓主持 林聖哲 李隼三	生活品質與生命意義座談 連三郎主持 李麗貞、施聖導、張榮吉 吳美芬、張信義	
	15:40 16:50	民俗舞蹈 台灣國術	民俗舞蹈 台灣國術	
	16:00-17:30	Line Dance	Line Dance	
晚餐	17:00- 19:30	晚餐	晚餐	
謝志偉開講 Line Dance 交際舞 親睦會 橋牌 理事會	20:00 22:30	音樂會 林昭亮 (小提琴) 范雅志 (大提琴) 陳宏寬 (鋼琴)	台灣之夜 台灣雜技團 拾音合唱團 舞蹈 第二代布袋戲 客家歌手--謝宇威	

七月四日(禮拜四) 節目表

時間	節目	講員/主持人	地點
13:00 開始	註冊 報到	註冊組	Lincoln Campus Center (CC) First floor
17:00~19:30	晚餐 (7:30PM 後將供應餐盒)		
21:00~22:30	謝志偉開講	謝志偉/曾文獻	CC, Rm. 163~171
20:00~22:30	舞會及 Line Dance 親睦會	李伶珠/連泰明	Student Union Ballroom (3 rd Floor)
	理事會	吳美芬	CC, Rm. 177
	橋牌	孫治雄	CC, Rm. 165

🍷 長輩會節目 🍷

7月5日至7月7日，於 Rm. 165 欣賞河洛歌仔戲團演出之歌仔戲錄影帶：
《豬狀元》與《台灣，我的母親》

🍷 台灣學生社夏令營 🍷

於7月4日至7月7日，於 Rm. 175 舉行

托兒須知 (CHILD CARE GUIDE)

- Location: Campus Center, Rm. 169
- Hours: 9:00-12:00 AM and 1:40-6:00 PM (Friday & Saturday only)
- Available for potty trained 4-5 years old children only.
- Children must be picked up PROMPTLY at 12:00 Noon and 6:00PM. The adult who drop off the child(ren) must be the same one to pick up the child(ren).
- Label all toys, blankets, jackets or other personal belongings with child's name.



七月五日(禮拜五)節目表

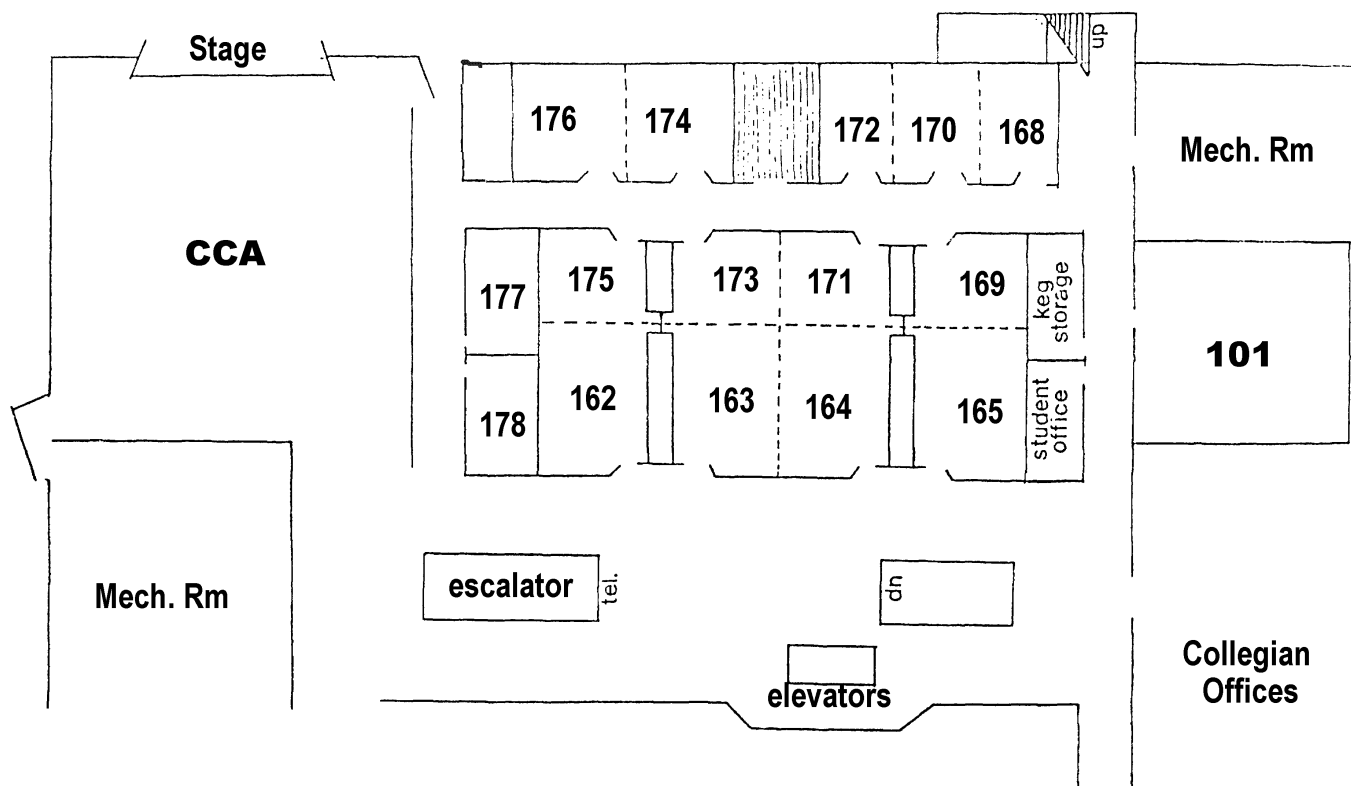
時間	節目	講員/講題	地點	主持人
06:30~07:30	Walk a mile, Exercise/功夫		請見 P. 30	張麗玉
06:30~08:30	早餐			
08:30~12:00	開幕式	王振源	Campus Center Auditorium (CCA)	Tommy Tan
	主題演講	張俊雄：執政的挑戰和願景		蔡榮祥
		謝志偉：一個“全新半山”的心路歷		
		蔡明憲：台美關係展望		
12:00~13:30	午餐			
13:40~15:30	台灣政治座談	陳英燦 (民視主持人) 張俊雄 (前行政院長) 謝志偉 (教授) 彭光理 (FAPA) 蔡明憲 (駐美副代表)	CCA	陳英燦
	民俗藝術	陳娟娟	Rm. 162	
14:40~15:30	民俗舞蹈	王廣生	Rm. 101	
	台灣國術	陳重佑	Rm. 168	
15:30~15:40	休息			
15:40~16:50	民俗舞蹈	王廣生	Rm. 168	
	台灣國術	陳重佑	Rm. 101	
15:40~17:30	財務管理座談	林能傑	CCA	林能傑
	民俗藝術	陳娟娟	Rm. 162	
	台灣世界環保座談	杜文苓 (環境行動網) 林聖哲 (生態) 李隼三 (工程技術)	Rm. 163 ~ Rm. 171	杜文苓
16:00~17:30	Line Dance	李伶珠/連泰明	Student Union Ballroom (3 rd Floor)	
17:00~19:30	晚餐			
20:00~22:30	音樂會	林昭亮 -- 小提琴 陳宏寬 -- 鋼琴 范雅志 -- 大提琴	Fine Arts Center Concert Hall	陳淑婉

七月六日(禮拜六)節目表

時間	節目	講員/講題	地點	主持人
06:30~07:30	Walk a mile, Exercise /功夫		請見 P. 30	張麗玉
06:30~08:30	早餐			
09:00~12:00	主題演講	彭光理：The Two Minds of President Bush over	CCA	李勤岸
		陳郁秀：台灣文化容顏		
		陳英燦：		
12:00~13:30	午餐			
13:40~15:30	台灣文化藝術座談	張文旭 (文化) 王雅蕙 (音樂) 陳郁秀 (文建會) 陳芳玉 (音樂) 歐宏偉 (波士頓僑教中心)	CCA	張文旭
	醫藥保健座談	李舜豪 (內科) 黃崇福 (齒科) 簡榮治 (婦產科) 陳益仙 (小兒科) 蔡榮聰 (外科)	Rm. 163 ~ Rm. 171	李舜豪
	民俗藝術	陳娟娟	Rm. 170	
13:40~15:50	Multi-generation Workshop	張信義	Rm. 101	
15:30~15:40	休息			
15:40~17:30	台灣語文與世界文學座談	李勤岸 胡民祥、陳鄭弘堯	Rm. 163 ~ Rm. 171	李勤岸
	民俗舞蹈	王廣生	Rm. 172	
	台灣國術	陳重佑	Rm. 168	
	生活品質與生命意義座談	連三郎 (生死與旅遊) 李麗貞 (家庭婚姻) 施聖導 (基督教) 張榮吉 (佛教) 吳美芬 (婦女信箱) 張信義 (精神科醫師)	CCA	連三郎
16:00~17:30	Line Dance	李伶珠/連泰明	Student Union Ballroom (3 rd Floor)	
17:00~19:30	晚餐			
20:00~22:30	台灣之夜	Fine Arts Center, Concert Hall		賴文鳳

七月七日(禮拜日)節目表

時間	節目	講員/講題	地點	主持人
06:30~07:30	Walk a mile, Exercise /功夫		請見 P. 30	張麗玉
06:30~08:30	早餐			
08:30-12:00	主日禮拜	施聖導	CCA	王守義
	主題演講	王雅蕙：音樂生涯		
	閉幕式	王振源		
12:00~13:30	午餐， CHECK OUT			
<p>一路平安，明年再見</p> <p>SEE YOU NEXT YEAR</p>				



CAMPUS CENTER FIRST FLOOR

開幕式程序 (Opening Ceremony Program)

時間 (Time) : July 5th (Friday) 8:30AM

地點 (Place) : Campus Center Auditorium

主持人 (Host) : Tommy Tan

伴奏 (Pianist) : 徐久婷

美國國歌 (National Anthem) 王茂融 David Wang

咱台灣 (Our Homeland Taiwan) 王茂融 David Wang

理事長致詞 吳美芬 Mei Tsai
(Message from the Board of Directors)

致歡迎詞 (Welcome Remarks)

2002 美東台灣夏令會召集人 王振源 Chen-Yuan Wang
(2002 TAC-EC Coordinator)

第二代代表 (Second Generation Representatives)

SOTA 陳華安 Tommy Tan

Youth Bobby Kar-Way Teng

Junior 王茂融 David Wang

The Star-Spangled Banner

Oh! Say, can you see, by the dawn's early light,
What so proudly we hailed at the twilight's last gleaming?
Whose broad stripes and bright stars, through the perilous fight,
O'er the ramparts we watched, were so gallantly streaming!
And the rockets' red glare, the bombs bursting in air,
Gave proof through the night that our flag was still there.
O say, does that star-spangled banner yet wave
O'er the land of the free and the home of the brave?

咱台灣

台灣台灣咱台灣，海真闊，山真高，
大船小船過路關，遠來人客講妳水。
日月潭，阿里山，草木不時青跳跳；
白鷺鷥，過水田，水牛腳脊烏鶯息。
好真好，當讚美，人人稱妳美麗島。

